

SEZON KURACYJNY LETNI

W INSTYTUCIE WÓD MINERALNYCH

W OGRODZIE SASKIM.

A

ROZPOCZYNA SIĘ COROCZNIE W POŁOWIE MIESIĄCA MAJA I TRWA DO POŁOWY WRZEŚNIA.

W ciągu tego czasu każdodziennie od godziny 5 1/2 do 10⁴⁵ z rana pod galeryami Instytutu wydawane są **na szklanki** wszystkie wody mineralne sztuczne drugostronnym spisem objęte w źródłowych ich temperaturach.

Za używanie przez dni **7** którejkolwiek z drugostronnie wyszczególnionych wód mineralnych bez ograniczenia liczby szklanek z dowolnym dodatkiem mleka, serwatki lub soli Karlsbadzkiej opłaca się **Rubli trzy**.

Serwatka kuracyjna na sposób Reinercki przyrządzona, kosztuje tygodniowo bez ograniczenia liczby szklanek **Rubel jeden kopiejek pięćdziesiąt**.

Dzieci do lat 12 płacą połowę powyższych należności.

Osoby używające kuracyi w Instytucie mają zapewnioną opiekę i poradę lekarską stałego lekarza zakładu, oraz otrzymują przepisy zachowywania się przy wodach zebrane w treściwą broszurkę bezpłatnie.

Obszerny ozdobny i cienisty ogród Instytutu, chłodzący wodotrysk, doborowa orkiestra, w ogóle wszystko co tylko do uprzyjemnienia pobytu przyczynić się może, znajduje się tu w obfitości.

Obszerna i długa kolumnada przytykająca bezpośrednio do zakładu, służy do przechadzki w czasie niepogody, dla dam zaś urządzonym jest gustowny buduar zamknięty.

Oprócz wód mineralnych sztucznych zakład sprowadza **wprost ze źródeł wszystkie wody naturalne** w transportach najświeższego czerpania regularnie co dni 14 i takowe wydaje na szklanki, po doprowadzeniu ich za pomocą odpowiednich przyrządów do właściwej źródłowej temperatury.

Niezależnie od sezonu kuracyjnego Instytut przez całe lato i całą zimę wyrabia wszystkie wody mineralne sztuczne, drugostronnym spisem objęte i takowe na zamówienie listowe ekspedjuje w starannem opakowaniu po liniach kolei żelaznych i po traktach bocznych przez furmanów.



213 692 / 8

WODY MINERALNE SZTUCZNE

WYROBU

INSTYTUTU WÓD MINERALNYCH

Doktora **A. M. Weinberga** (dawniej Dra Struvego)

W WARSZAWIE

W OGRODZIE SASKIM.

KAŻDEJ Z PONIŻEJ WYSZCZEGÓLNIONYCH WÓD KOSZTUJE:

Syfon 4 szklankowy kop. 30

Butelka 4 szklankowa kop. 20

Butelka 2 szklankowa kop. 15

I. Wody Alkaliczne.

a) *cieple.*

przygotowane w stanie skoncentrowanym

Ems Kraenchen	temp.	29° R.
„ Kesselbrun	„	38°
„ Victoriaquelle	„	24°
Karlsbad Marktbrun	„	39°
„ Theresienbr.	„	41°
„ Schlossbrunn	„	43°
„ Mühlbrunn	„	44°
„ Sprudel	„	59°
Vichy Grande Grille	„	33°
„ Hopital	„	24°
Wiesbaden Kochbrunn	„	64°

b) *zimne.*

Biliner Sauerbrunn
Borszek
Bourbouille
Fachingen
Geilnau
Gieshübler Sauerbrunn
Gleichenberg Constantinquelle
Lippspringe Arminiusquelle
Marienbad Waldquelle
„ Kreutzbrunn
Obersalzbrunn
Preblau
Rohitscher Sauerbrunn
Soden Champagnerbrunn
„ Milchbrunn
„ Weinbrunn
Selters
Soultzmatt
Szczawnica Józefiny

Szczawnica Magdaleny

„ Stefana

„ Szymona

„ Waleryi

Taraps Luciusquelle

Vichy Celestins

„ Hauterive

„ Mesdames

Wildungen Stadtbrunn

Żegestów zdroj. Anny

II. Wody haloidowe.

Ciechocińska Nr 2 z gazem

Heilbrunn Adelheidsquelle

Homburg Elisabethbrunn

Iwonicz zdroj. Karola

Krankenheil Jod-Soda

Kreutznach Elisenquelle

Kissingen Rakoczy

Rabka

III. Wody przeczyszczające.

Friedrichshall

Hunyadi Janos

Ofner Königsbitterwasser

Püllnau

Seidschütz

Victoria Bitterwasser

IV. Wody Siarczane.

Akwizgrańska

Buska

Eaux bonnes

Krankenheil Schwefelquelle

Weilbach

V. Wody Żelaziste.

Cudowa

Driburg

Eger Salzquelle

„ Franzensbrunn

Krynica zdroj. główny

„ Slotwiński

Marienbad Ferdinandsbrunn

Pyrmot

Spa Pouhon

Schwalbach Stahlbrunn

„ Weinbrunn

VI. Wody sztuczne nie mające odpowiednich sobie w przyrodzie.

Woda z borycetryn. Magn.	k. 20
„ z dwuwęgl. Lityny	„ 25
„ „ Magnez.	„ 15
„ „ Wapna	„ 20
„ „ Żelaza	„ 15
„ z pyrofosfor. żelaza	„ 15
„ jodowa Dra Struvego	„ 30
„ z bromkiem potassu	„ 30
„ ozonowa	„ 30
„ przeciw haemoroidalna	„ 20
„ Jod.-Lityn. Dra Ewicha	„ 30

Ceny opakowania.

do 10 b. więk. kp.	25 mn. k.	20
do 20 „ „ „	40 „ „	30
do 30 „ „ „	60 „ „	45
do 40 „ „ „	80 „ „	60
do 50 „ „ „	100 „ „	75
do 60 „ „ „	120 „ „	90
do 80 „ „ „	160 „ „	120
do 100 „ „ „	200 „ „	150

Instytut tak na zamówienie bezpośrednie jak i listowne wysyła wszystkie powyższe wody najstaranniej opakowane po liniach kolei żelaznych, na żądanie z przekazaniem należności (Nachnahme), jak również i po traktach bocznych przez kantory ekspedycyjne i furmanów. Zlecenia piśmienne adresować należy Instytut Wód Mineralnych Dra A. M. WEINBERGA w Ogrodzie Saskim w Warszawie, ulica Graniczna Nr 14.

Wody mineralne przechowywane być winny w miejscu chłodnem leżąc.

CENNIK

KĄPIELI MINERALNYCH

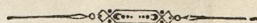
Nazwa kąpieli	Skład chemiczny	Ilość naczyń	C E N A				Opakowanie		
			kąpieli wraz z wanną		prze- twa- rów do kąpieli		12	24	36
			Rsr.	kop.	Rsr.	kop.	kąpieli		
							kopiejek		
Adelheidsquelle	Solno-jodowa	4	1	80	1	50	80	120	180
Akwizgrańska	Siarczano-solna	3	1	30	1	—	50	80	110
Badeńska	Siarczana	4	1	30	—	80	40	60	80
Bain de Barège	Siarczana	2	—	—	—	45	30	50	70
Bagnère de Luchon	Siarczana	2	—	—	—	45	30	50	70
Buska	Siarczano-solna	4	—	—	—	90	70	100	130
Bain de Vichy	Alkaliczno gazowa	4	1	20	1	5	70	100	130
Ciechocińska	Solno-jodowa	2	—	80	—	55	40	60	80
Cieplicka	Solno-alkaliczna	4	—	90	—	60	40	60	80
Eger Francensbrunn	Żelazno-gazowa	3	1	30	1	15	80	120	150
Emska	Alkaliczno gazowa	2	—	80	—	50	40	60	80
Gastein	Solno-alkaliczna	3	—	90	—	60	40	60	80
Hall	Solno-jodowa	2	1	50	1	20	60	90	120
Iwonicka	Solno-jodowa	4	1	80	1	50	80	120	150
Karlsbadzka	Alkaliczno-gazowa	5	1	50	1	20	80	120	150
Kissingen Soolsprudel	Solna gazowa	3	1	50	1	30	60	90	120
Kreutznach	Solno-jodowa	2	1	—	—	85	40	60	80
Krynicka	Żelazno-gazowa	4	1	20	1	5	60	80	100
Landek	Solno-alkaliczna	3	—	90	—	60	40	60	80
Marienbad Luisenquelle	Żelazno-alkaliczna	3	—	80	—	50	30	50	70
„ Ambrosiusquelle	„ Gazowa	3	1	30	1	10	50	80	100
Morska	Solna	2	1	—	—	70	50	80	100
Nauheim	Solno-gazowa	2	1	80	1	50	80	120	180
Reichenhallska	Solno-jodowa	3	1	80	1	50	80	120	180
Pyrmont	Żelazisto-gazowa	4	1	20	—	95	70	90	110
Solecka	Siarczan-Solna	3	1	40	1	—	70	90	110
Spa	Żelazisto-gazowa	4	1	20	—	95	70	90	110
Schlangenbad	Solno-alkaliczna	3	—	90	—	60	30	60	80
Szczawnicka	Alkaliczno-gazowa	4	1	20	1	5	80	120	150
Wiesbaden	Alkaliczno-gazowa	4	1	50	1	30	80	120	150
Żelazista D-ra Struvego	Żelazista	3	—	80	—	45	30	50	70

Kąpiele mineralne zupełnie przygotowane jak u źródeł, w temperaturze według przepisu lekarza, wydawane są każdodziennie od godziny 8 z rana do 3 po południu w **Zakładzie kąpielowym bezpośrednio przy Instytucie wód Mineralnych** wejście od Ogrodu Saskiego lub od ulicy Granicznej Nr. 14.

Nabywający bilety na kąpiele mineralne wraz z wanną żadnej osobnej dopłaty w zakładzie kąpielowym nie uiszczają.

Bilety do kąpieli mineralnych nabywają się wyłącznie w kantorze Instytutu Wód Mineralnych w Ogrodzie Saskim ulica Graniczna № 14.

Kąpiele mineralne niniejszym cennikiem objęte, znajdują się zawsze przygotowane w zakładzie kąpielowym i nie potrzebują być osobno zamawiane. Inne, nie pomieszczone tu kąpiele, Instytut przygotowuje w ciągu 24 godzin przy zamówieniu najmniej 12 kąpieli.



PRZEPIS

dla przyrządzenia sobie kąpeli mineralnej w domu.

Na jedną kąpiel używa się 40 garncy wody rzecznej ogrzanej do temperatury 27° R. lub wyżej, stosownie do przepisu lekarza. Do tak przygotowanej kąpeli dodaje się **kolejno w porządku numerami wskazanym** proszki i płyny w naczyniach zawarte, bacząc aby nie pierwszej dodawać następny numer, aż się poprzedni w wodzie dokładnie rozmięsza. Po wlaniu ostatniego numeru należy wodę cał lekko zamieszać i natychmiast do wanny wchodzić.

W kąpeli mineralnej przebywa się od 15 do 30 minut i dłużej stosownie do przepisu lekarza przy czem głowa kąpiącego się powinna zawsze wystawać po nad brzeg wanny, aby wydzielających się gazów nie wdychał, do czego w wysokim stopniu jest pomocnem okrywanie całej wanny i kąpiącego się z wyjątkiem głowy, suchem prześcieradłem.

Starannie należy wystrzegać się zaśnięcia w wannie, a osoby skłonne do bólu głowy winny przez cały czas pozostawania w wannie okrywać głowę ręcznikiem zmoczonym w zimnej wodzie.

Szkodliwem jest wchodzić do wanny z pełnym żołądkiem i dla tego najstosowniejszą do brania kąpeli jest pora przed śniadaniem lub przed obiadem.

Po wyjściu z kąpeli ociera się ciało suchem najlepiej ogrzanem prześcieradłem, poczem dobrze jest, jeżeli okoliczności ku temu sprzyjają, nie wychodzić zaraz na powietrze, lecz z kwadrans lub pół godziny w pokoju (lecz nie kąpielowym) odpocząć, najlepiej leżąc na sofce lub łóżku.

Biorąc kąpiele siarczane należy srebrne lub posrebrzane przedmioty z pokoju kąpielowego usunąć, aby nie zczerniały.

Instytut na zamówienia z prowincyj wysyła kąpiele mineralne najstaranniej opakowane po wszystkich liniach kolei żelaznych i po traktach bocznych przez furmanów. Za zwrotem próżnych naczyń i skrzyń Instytut zwraca za komplet naczyń do każdej kąpeli po kopiejek dziesięć za skrzynie zaś połowę pobranej za opakowanie należności.

Zlecenia adresować należy: **Do Instytutu Wód mineralnych D^{ca} Aleksandra M. Weinberga w Warszawie w Ogrodzie Saskim, Ulica Graniczna Nr. 14.**



B

INSTYTUT WÓD MINERALNYCH

Doktora Aleksandra M. Weinberga

(dawniej Dra Struvego z Drezna)

W WARSZAWIE

W OGRODZIE SASKIM.

SZANOWNY PANIE DOKTORZE.

Mam honoru powiadomić, że tak samo jak i lat ubiegłych **sezon leczenia wodami mineralnymi sztucznymi i naturalnymi oraz kąpielami mineralnymi** w Instytucie w Ogrodzie Saskim, rozpoczyna się w pierwszej połowie maja.

Przez ciąg swego przeszło 45-letniego istnienia Instytut zdołał wyrobić sobie uznanie u PP. lekarzy i publiczności, sumiennością w wyrobie środków leczniczych, które w skutkach nie ustępują leczeniu u źródeł, a taniością ułatwiają leczenie każdemu.

Pomimo jednak tak dostępnych warunków, zdarza się że szczupłość uposażenia utrudnia wielu osobom możliwość korzystania z środków leczniczych, dostarczanych przez Instytut, dla tego też zarząd Instytutu, tak samo jak w latach poprzednich, różnym osobom zniża cenę leczenia o $\frac{1}{3}$ część, celem uprzystępnienia im możliwości ratowania swego zdrowia.

Do kategorii osób, które z tytułu zajmowanego stanowiska korzystają z powyższych ulg, należą:

1. Duchowni wszystkich wyznań.
2. Stan nauczycielski średnich i niższych zakładów naukowych.
3. Studenci uniwersytetu i uczniowie gimnazjów.
4. Urzędnicy i officiali dróg żelaznych.
5. Artyści i artystki teatrów rządowych; wreszcie
6. Wszystkie osoby nie objęte powyższem wyszczególnieniem, którym ordynujący lekarz, znając ich położenie materialne, umieścić zechce na przepisie wyrazy *z uwzględnieniem ceny*. Dzieci do lat 12 płacą połowę ceny.

Będąc przekonany że Szanowny Pan Doktor między liczną klientelą swoją znajdzie osoby, dla których ulgę taką uzna za konieczną, pozwalam sobie zwrócić jego uwagę na powyższe okoliczności, prosząc o łaskawe poparcie mojego zakładu.

Z poważaniem

Dr Aleksander M. Weinberg.

213692/8a

598526 (8a)

